

Heden, de eerste februari negentienhonderd drieëntachtig, compareerden voor mij, Mr. RENDBRT TALSHA, notaris ter standplaats 's-Gravenhage:

1. Mevrouw EVELIA PLATONE geboren BARRIOS, laborante, wonende te 2593\_SR 's—Gravenhage, Altingstraat 57, volgens haar verklaring geboren te huco (Spanje) op zestien mei negentienhonderd negenenveertig;

2, de Heer JUAN HANUEL RODLES JULIAN, postbode, wonende te 2517 CC 's—Gravenhage, Suezkade 137, volgens zijn verklaring geboren te Casarrubios del Monte (Spanje) op vijfentwintig oktober negentienhonderd zevenenveertig;

3. de Heer JULIO LASIERRÀ MARTINEZ, gemeente—ambtenaar, wonende te 2586 TD 's-Gravenhage, Dirk Hoogenraadstraat 1Ó3, volgens zijn verklaring geboren te Almudevar (Spanje) op vijfentwintig april negentienhonderd achtenveertig;

De comparanten hebben verklaard bij deze een vereniging op te richten met de navolgende statuten;

#### NAAM EN ZETEL

Artikel 1,

De vereniging draagt de naam: SOCIEDAD DE TRABAJADORES ESPANOL (STE) (SPAANSE ARBEIDERS VERENIGING).

De vereniging is gevestigd te 's—Gravenhage.

Artikel 2,

De vereniging heeft ten doel:

- a. het bevorderen van de contacten tussen Spanjaarden en Nederlanders;
- b. het bevorderen dat Spanjaarden in Nederland niet vervreemde van hun eigen cultuur
- c. het bevorderen van culturele en maatschappelijke vorming:

#### MIDDELEN

artike1 3,

De vereniging tracht haar doel te bereiken onder andere door: --

- a. het geven van cursussen, waaronder taalcursussen, volksdans- en muziekcursussen;
- b. het samenwerken met andere buitenlandse en Nederlandse groeperingen;
- c. alle andere wettige en passende middelen die tot het doel bevorderlijk kunnen zijn.

#### DUUR en VERENIGINGSJAAR

Artikel 5.

1. De vereniging is aangegaan voor onbepaalde tijd.

2. Het verenigingsjaar tevens boekjaar loopt van één januari tot en met eenendertig december daaropvolgend, behoudens het eerste verenigingsjaar, dat loopt van heden tot en met éénendertig december negentienhonderd drieëntachtig.

## LIDMAATSCHAP

1. De vereniging bestaat uit gewone leden.

2. Leden in de zin der wet zijn die gewone leden die op één januari van het lopende verenigingsjaar achttien jaar of ouder zijn. Alle leden niet in de zin der wet hebben dezelfde rechten en plichten, met dien verstande dat zij het stemrecht als bedoeld in artikel 38 Boek 2 van het Burgerlijk Wetboek missen.

Artikel 6.

Leden kunnen zijn personen, die de Spaanse nationaliteit bezitten of hebben bezeten en hun echtgenoten of personen met wie zij een gemeenschappelijke huishouding voeren.

Artikel 7

1. Het bestuur beslist over de toelating van de gewone leden.

2. Bij niet-toelating kan de Algemene Ledenvergadering alsnog tot toelating besluiten.

3. Bij niet-toelating kan de betrokkene binnen dertig dagen schriftelijk bezwaar aantekenen bij het bestuur. Het bestuur doet hiervan mededeling op de eerstvolgende Algemene Ledenvergadering.

## EINDE VAN HET LIDMAATSCHAP

artikel 5.

1. Het lidmaatschap eindigt:

a. door overlijden van het lid;

b. door opzegging van het lidmaatschap door het lid;

c. door opzegging namens de vereniging;

d. door ontzetting.

2. Opzegging van het lidmaatschap door het lid kan geschieden tegen het einde van elke kalendermaand met inachtneming van een opzeggingstermijn van één maand. Opzegging geschiedt door een schriftelijke kennisgeving, welke vóór de aanvang van de maand tegen welks einde wordt opgezegd in het bezit moet zijn van de secretaris der vereniging. De secretaris zal de ontvangst van de opzegging binnen acht dagen bevestigen.

3. Opzegging van het lidmaatschap namens de vereniging kan geschieden door het bestuur tegen het einde van het verenigingsjaar met inachtneming van een opzegtermijn van tenminste vier weken:

a. wanneer het lid, na daartoe bij herhaling schriftelijk te zijn aangemaand, gedurende drie maanden niet ten volle aan zijn/haar financiële verplichting heeft voldaan;

b. wanneer het lid heeft opgehouden te voldoen aan de vereisten welke door de statuten voor het lidmaatschap gesteld worden.

De opzegging geschiedt schriftelijk, onder opgave van redenen

c. wanneer redelijkerwijs van de vereniging niet gevergd kan worden het lidmaatschap te laten voortduren.

1. Ontzetting van het lid kan geschieden door het bestuur op enig tijdstip, wanneer een lid handelt in strijd met de statuten, reglementen of besluiten van de vereniging, dan wel de vereniging op onredelijke wijze benadeelt.

5. De ontzetting wordt steeds schriftelijk en onder opgave van redenen aan het betreffende lid medegedeeld. De betrokkene is gerechtigd binnen één maand na ontvangst van de kennisgeving van het besluit, in beroep te gaan bij de Algemene Ledenvergadering. Gedurende de beroepstermijn en hangende het beroep is het lid geschorst.

6. Het besluit tot ontzetting van de betrokkene door de Algemene Ledenvergadering zal moeten worden genomen met een meerderheid van tenminste twee/derde van de geldig uitgebrachte stemmen.

## GELDMIDDELEN

Artikel 9.

1. De geldmiddelen der vereniging bestaan uit de contributies van gewone leden en verkrijgingen [ingevolge erfstellingen, legaten, schenkingen] subsidies en andere incidentele baten, voor zover geaccepteerd door de vereniging.

2. Ieder gewoon lid betaalt een maandelijkse contributie waarvan het bedrag jaarlijks door de Algemene Ledenvergadering wordt vastgesteld.

3. Erfstellingen mogen alleen worden aanvaard onder het voorrecht van boedelbeschrijving.

## BESTUUR

Artikel 10

1. Het bestuur bestaat uit een door de Algemene Ledenvergadering te bepalen aantal van tenminste drie meerderjarige gewone leden.

De benoeming van de bestuursleden geschiedt door de Algemene Ledenvergadering uit de meerderjarige leden.

2. Het bestuur wijst uit haar midden een voorzitter, een secretaris en een penningmeester aan en verdeelt de overige functies onderling;

De leden van het bestuur ontvangen als zodanig geen beloning.

Aan leden van het bestuur kunnen de werkelijk door hen in hun functie gemaakte kosten worden vergoed.

3. De Algemene Ledenvergadering kan een bestuurslid schorsen of ontslaan, indien zij daartoe termen aanwezig acht. voor een besluit daartoe is een meerderheid van twee/derde van het aantal geldig uitgebrachte stemmen vereist.

4. De bestuurders zijn bevoegd te allen tijde ontslag te nemen, met een opzegtermijn van drie maanden.

5. Jaarlijks treedt tenminste één bestuurslid af volgens een door het bestuur op te stellen rooster. Een afgetreden bestuurslid is terstond herkiesbaar.

Het bestuurslidmaatschap eindigt voorts indien het betreffende bestuurslid onder curatele wordt gesteld, in een psychiatrische inrichting wordt opgenomen, failliet wordt verklaard, surseance van betaling aanvraagt, een bewindvoerder over zijn persoon of over zijn vermogen wordt benoemd, dan wel onherroepelijk veroordeeld wordt tot een gevangenisstraf of hechtenisstraf van meer dan zes maanden.

6. Het bestuur kan kandidaten voordragen voor het bestuurslidmaatschap.

7. Indien een bestuurslid zich gedurende de bestuurstermijn uit het bestuur terugtrekt, dan wordt door het bestuur bij coöptatie een vervangend bestuurslid benoemd tot de eerstvolgende Algemene Ledenvergadering.

8. De voorzitter, de secretaris en de penningmeester vormen gezamenlijk het dagelijks bestuur,

Artikel 11.

1. Het bestuur is belast met het besturen van de vereniging.

2. Het dagelijks bestuur is belast met de dagelijkse leiding van de vereniging. Het bestuur kan, tot wederopzegging, taken en bevoegdheden delegeren aan het dagelijks bestuur.

## BEVOEGDHEDEN VAN HET BESTUUR

Artikel 12.

1. Aan de penningmeester kan als gevolmachtigde van de vereniging door het bestuur machtiging worden verleend tot het ontvangen van gelden en het verlenen van kwijting alsmede tot het beschikken over de kas van de vereniging en over de ten name van de vereniging geopende bank- en/of girorekeningen.

2. Het bestuur dient jaarlijks vóór één november bij de Algeme Ledenvergadering een begroting in. Het bestuur is bevoegd uitgaven te doen, welke in een goedgekeurde begroting zijn vermeld. Indien de ontwerp-begroting is voorbereid door de penningmeester wordt dit ontwerp eerst door het bestuursbesproken en vastgesteld alvorens dit ontwerp aan de Algemene Ledenvergadering wordt voorgelegd.

3. Het bestuur is bevoegd tot het sluiten van overeenkomsten van geldleningen, alsmede tot het kopen, vervreemden, bezwaren, huren of verhuren van roerende en onroerende goederen of andere registergoederen alsmede tot het sluiten van overeenkomsten, waarbij de vereniging zich voor een derde sterk maakt of zich tot zekerheidstelling voor de schuld aan een derde verbindt: voor zodanige besluiten behoeft het bestuur de goedkeuring van de Algemene Ledenvergadering.

## VERTEGENWOORDIGING

Artikel 13.

1. Niet het bestuur, doch in plaats daarvan het dagelijks bestuur, vertegenwoordigt de vereniging in en buiten rechte.
2. De vertegenwoordigingsbevoegdheid komt mede toe aan twee gezamenlijk handelende leden van het dagelijks bestuur.

## ALGEMENE VERGADERINGEN

### Artikel 14.

1. Jaarlijks wordt binnen zes maanden na afloop van het verenigingsjaar een algemene vergadering gehouden. Het bestuur brengt in deze vergadering zijn jaarverslag uit en doet, onder overlegging van de nodige bescheiden rekening en verantwoording van zijn in het afgelopen verenigingsjaar gevoerde bestuur.
2. De algemene vergadering benoemt jaarlijks een commissie van twee leden, die geen deel mogen uitmaken van het bestuur. De commissie onderzoekt de rekening en verantwoording en brengt aan de algemene vergadering verslag van haar bevindingen uit. Vereist het onderzoek van de rekening en verantwoording een bijzondere boekhoudkundige kennis, dan kan de commissie van onderzoek zich door een deskundige doen bijstaan. De last van de commissie kan te allen tijde door de algemene vergadering worden herroepen, doch slechts door de benoeming van een andere commissie.
3. Het bestuur is verplicht aan de commissie alle door haar gewenste inlichtingen te verschaffen, haar desgewenst de kas en de waarden der vereniging te tonen en inzage van de boeken en bescheiden van de vereniging te geven.
4. Goedkeuring door de Algemene Ledenvergadering van het jaarverslag en de rekening en verantwoording strekt het bestuur tot decharge voor het beheer gedurende het boekjaar waarop de stukken betrekking hebben.
5. De Algemene Ledenvergaderingen worden bijeengeroepen door het bestuur, met inachtneming van een termijn van tenminste veertien dagen. De bijeenroeping geschiedt door een aan alle leden te zenden schriftelijke mededeling.  
Het bestuur draagt ervoor zorg, dat SP elke Algemene Ledenvergadering tenminste twee/derde van het aantal bestuursleden tegenwoordig is.  
Ieder lid van de vereniging kan een of meer agendapunten voorleggen aan de Algemene Vergadering, mits daarvan opgave wordt gedaan aan de secretaris van het bestuur uiterlijk twintig dagen vóór de dag van de te houden vergadering. Indien de oproeping tot de Algemene Ledenvergadering reeds is verzonden en tijdig opgave van te behandelen agendapunten is ontvangen, is het bestuur verplicht een aanvullende agenda te verzenden.
6. Behalve de in artikel 14 van deze statuten bedoelde jaarvergaderingen zullen Algemene Ledenvergaderingen worden gehouden zo dikwijls het bestuur zulks wenselijk acht of wanneer het na daartoe volgens de wet of de statuten verplicht is.
7. Op schriftelijk verzoek van tenminste een zodanig aantal leden als bevoegd is tot het uitbrengen van één/tiende gedeelte der stemmen in de Algemene Ledenvergadering, is het bestuur verplicht tot bijeenroeping van een Algemene Ledenvergadering op een termijn van niet langer dan vier weken. Indien aan het verzoek tot bijeenroeping binnen veertien dagen, nadat dit door het bestuur werd ontvangen geen gevolg wordt gegeven, zullen verzoekers zelf tot die bijeenroeping kunnen overgaan

op de wijze waarop het bestuur de Algemene Ledenvergadering bijeenroept of bij advertentie in tenminste één te 's Gravenhage veel gelezen dagblad.

8. Alle leden hebben toegang tot de Algemene Ledenvergadering. Alle leden in de zin der wet, als omschreven in artikel 5 sub hebben een stem. Ieder stemgerechtigd lid is bevoegd zijn stem te doen uitbrengen door een schriftelijk daartoe gemachtigd ander lid.

9. Een eenstemmig besluit van alle gewone leden, ook al zijn deze niet in vergadering bijeen, mits met voorkennis van het bestuur genomen, heeft dezelfde kracht als een besluit van de Algemene Ledenvergadering. Een dergelijk besluit wordt door de secretaris aangetekend in het notulenboek, terwijl er melding van wordt gemaakt tijdens de eerstvolgende Algemene Ledenvergadering.

10. Stemming over zaken geschiedt mondeling, over personen schriftelijk. Het aannemen van voorstellen bij acclamatie is mogelijk, mits dit geschiedt op voorstel van de voorzitter.

11. Over voorstellen betreffende zaken wordt beslist bij volstreekte meerderheid der uitgebrachte stemmen, voorzover de statuten niet anders bepalen.

Bij staking van de stemmen wordt het voorstel geacht te zijn verworpen.

Bij stemming over personen is hij verkozen, die de volstreekte meerderheid der uitgebrachte stemmen op zich heeft verenigd.

Indien niemand de meerderheid heeft verkregen wordt een tweede stemming gehouden tussen de personen, die het grootste aantal der uitgebrachte stemmen hebben verkregen en is hij gekozen, die bij de tweede stemming de meerderheid der uitgebrachte stemmen op zich heeft verenigd.

Indien bij de tweede stemming de stemmen staken, dan beslist het lot.

Onder stemmen wordt in dit artikel verstaan geldig uitgebrachte stemmen, zodat niet in aanmerking komen blanco en met de naam van het stemmend lid ondertekende stemmen.

12. De voorzitter van het bestuur leidt de vergaderingen. Bij zijn afwezigheid of ontstentenis zal een der andere bestuursleden als leider der vergadering optreden.

13. Van het ter Algemene Ledenvergadering verhandelde worden door de secretaris of een door de voorzitter aangewezen lid der vereniging notulen gehouden, welke in een volgende vergadering worden vastgesteld.

14. Alles wat verder betreft de werkzaamheden van het bestuur, de gang van zaken in de vereniging en verdere huishoudelijke zaken worden geregeld bij besluit van de algemene vergadering op voorstel van het bestuur.

## STATUTENWIJZIGING

### Artikel 15.

1. In de statuten van de vereniging kan geen verandering worden gebracht dan door een besluit van de Algemene Ledenvergadering, waartoe is opgeroepen met de mededeling dat aldaar wijziging van de statuten zal worden voorgesteld.

2. Zij die de oproeping tot een Algemene Ledenvergadering ter behandeling van een voorstel tot statutenwijziging hebben gedaan moeten tenminste vijf dagen voor de vergadering een afschrift van dat voorstel, waarin de voorgedragen wijziging woordelijk is opgenomen, op een daartoe geschikte plaats voor de gewone leden ter inzage leggen tot na afloop van de dag waarop de vergadering is gehouden.

3. Een besluit tot statutenwijziging behoeft tenminste twee/derde van de geldig uitgebrachte stemmen en wordt genomen, het zij in een eerste vergadering indien daarin twee/derde van het aantal leden tegenwoordig, hetzij - indien gemeld quorum ontbreekt - in een tweede vergadering, te houden uiterlijk dertig dagen na de eerste vergadering, waarin onafhankelijk van het aanwezige ledental, besluiten kunnen worden genomen mits met voormelde meerderheid.

## ONTBINDING

Artikel 16.

1. De vereniging kan worden ontbonden door een besluit van de Algemene Ledenvergadering. Het bepaalde in de leden 1, 2 en 3 van het voorgaande artikel is van overeenkomstige toepassing.
2. Bij het besluit tot ontbinding zal een bestemming aan het batig saldo worden gegeven, vast te stellen door de Algemene Ledenvergadering.

## HUISHOUDELIJK REGLEMENT

Artikel 17.

1. Het Huishoudelijk Reglement stelt alle nadere bepalingen, betrekking hebbende op het beheer en de inrichting van de vereniging vast.
2. Het Huishoudelijk Reglement mag geen bepalingen bevatten in strijd met deze statuten.
3. Het Huishoudelijk Reglement wordt vastgesteld en kan gewijzigd of ingetrokken worden door de Algemene Ledenvergadering.
4. In alle gevallen, waarin de wet, de statuten, of het Huishoudelijk Reglement niet voorzien, beslist het bestuur.

De comparanten verklaarden dat voor de eerste maal als bestuurders der vereniging fungeren:

- als voorzitter: de heer Julio Lasierra Martinez,  
voornoemd;
- als secretaris: de heer Juan Manuel Robles Julien, Meewwewe'  
voornoemd;
- als penningmeester: mevrouw Evelia Platone geboren Barrios,  
voornoemd.

De comparanten zijn mij, notaris, bekend.

Waarvan akte in minuut is verleden te 's-Gravenhage, op de datum als in het hoofd dezer akte vermeld.

Na zakelijke opgave van de inhoud van deze akte aan de comparanten, hebben dezen verklaard van de inhoud van deze akte te hebben kennisgenomen en op volledige voorlezing daarvan geen prijs te stellen.

Vervolgens is deze akte na beperkte voorlezing door de comparanten en mij, notaris, ondertekend.

, Getekend: E. Platone-Barrios, J.M. Robles Ju11an, J. Lasierra Martinez' R. Talsma.